

## **Prestigio GeoVision 430**

GPS system nawigacyjny i multymedyjny

Poradnik użytkownika

# Prestigio



# CAUTION

## RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN!





Trójkątnik ze znakiem błyskawicy w środku świadczy o niebezpiecznym napięcu wewnątrz urządzenia, które może doprowadzić do rażenia prądem elektrycznym.



Trójkątnik z wykrzyknikiem w środku zwraca uwagę użytkownika na ważne wytyczne lub zalecenia zawarte w tym poradniku użytkownika.

#### Przestroga:

- żeby uniknąć rażenia prądem elektrycznym, nie otwieraj pudło urządzenia. Wszelkie prace naprawcze powierz wykwalifikowanym specjalistom centrum serwisowego. Jeżeli nie planujesz korzystać z urządzenia przez dłuższy czas, odłącz zasilanie.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia, powstałe w wyniku niesankcjonowanych zmian w konstrukcji tego urządzenia.



Przestroga:

- Urządzenie to jest przeznaczone do wyznaczenia kierunku ruchu. Urządzenie nie ulicza warunki atmosferyczne, korki drogowe, prace remontowe oraz inne czynniki, wpływające na stan bezpieczeństwa w drodze.
- Korzystaj z urządzenia tylko w celu nawigacji. Urządzenie nie jest przeznaczone do precyzyjnego wyznaczenia kierunku, odległości, umiejscowienia lub rzeźby terenu.



# Treść

- T E

- **1.** Uruchomienie.
  - 1.1 Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa
  - 1.2 Komplet dostawy
- 2. Przegląd urządzenia
  - 2.1 Widok z góry i z dołu
  - 2.2 Widok z lewa i z prawa
  - 2.3 Widok z tyłu
- 3. Podłączenia układowe
  - 3.1 Podłączenie zewnętrznej anteny GPS
  - 3.2 Podłączenie słuchawek
  - 3.3 Podłączenie do komputera
  - 3.4 Instalacja i wyjęcie kart pamięci SD
  - 3.5 Podłączenie do zasilacza sieciowego
  - 3.6 Podłączenie do zasilacza samochodowego
- 4. Nawigacja
- 5. Zdjęcia
  - 5.1 Ściąganie plików
  - 5.2 Przegląd plików
- 6. Nastawienia
  - 6.1 Język
  - 6.2 Data i godzina
  - 6.3 Głośność
  - 6.4 Podświetlanie
  - 6.5 Wyświetlacz
  - 6.6 Zasilanie
- 7. Wykorzystanie podświetlania
- 8. Rozwązywanie problemów
- 9. Załącznik
  - 9.1 Charakterystyki techniczne urządzenia
  - 9.2 Pomóc techniczna i gwarancje producenta
  - 9.3 Oraniczenia
  - 9.4 Uznanaie praw autorskich i marek handlowych



Dziękujemy za nabycie **systemu nawigacyjnego i multymedyjnego Prestigio GPS** i mamy nadzieję, że należycie docenicie Państwo wszystkie unikatowe możliwości tego fachowego systemu nawigacyjnego z funkcjami odtwarzacza multymedyjnego plików MP4, MP3 oraz przeglądu wizerunków. Przestudijujcie Państwo uważnie niniejszy Poradnik użytkownika przed uruchomieniem urządzenia oraz przestrzegajcie wszystkich wymienionych w nim wytycznych.

#### 1.1 Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

Uważnie przestudiujcie Państwo wszystkie instrukcje dotyczące bezpieczeństwa przed uruchomieniem **systemu nawigacyjnego i multymedyjnego Prestigio GPS**. Nigdy nie ignorujcie instrukcji dotyczących bezpieczestwa, bo to może doprowadzić do urazów lub uszkodzenia urządzenia.

- Nie demontuj urządzenie i nie zmieniaj jego konstrukcji.
- Nie blokuj otworów wentylacyjnych.
- Nie dopuszczaj do trafienia wody lub innej cieczy wewnątrz urządzenia. Aparat ten nie jest odporny na działanie cieczy.
- W przypadku trafienia cieczy wewnątrz urządzenia należy natychmiast wyłączyć urządzenie. Jego dalsze wykorzystanie może doprowadzić do pożaru lub rażenia prądem. Zgłoś się do centrum serwisowego.
- Żeby uniknąć rażenia prądem, nie należy dotykać urządzenia mokrymi rękami podczas jego podłączenia lub wyłączenia.
- Nie należy umieszczać urządzenia obok źródeł cieplnych oraz narażać go na działanie wysokich temperatur lub otwartego płomienia.
- Nie należy umieszczać urządzenia obok innych urządzeń, które generują mocne pole elektromagnetyczne, bo to może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia, utraty lub skażenia danych.



# 1.2 Komplet dostawy

	Punkt	Opisanie	Ilość
	2 Perfige	Prestigio GeoVision 430	1
		Poradnik użytkownika	1
		Instalacyjna płyta kompaktowa	1
		Antena GPS	
		Zasilacz AC	
	H EDAR	Zasilacz samochodowy	II-TECI
		Podstawka	1
	0	Kabel USB	1
		Wspornik mocujący	1
		Pióro świetlne	1



# 2. Przegląd urządzenia

Wizerunki przedstawione w niniejszym poradniku mają charakter informacyjny i mogą odbiegać od urządzenia rzeczywistego.

# 2.1 Wygląd z przodu i z góry



# 2.2 Wygląd z lewa i z prawa



#### 3. Port USB

Wykorzystywany do podłączenia do komputeru.

## 4. Gniazdo do kart SD

Wykorzystywane do podłączenia kart multymedyjnych typu SD.



## 5. Złącze zasilania (DC 5V)

Wykorzystywane do podłączenia zasilania samochodowego lub sieciowego.

#### 6. Złącze do słuchawek

Wykorzystywane do podłączenia słuchawek. Przy podłączeniu słuchawek głośnik wbudowany wyłączy się automatycznie.

#### Regulator głośności

Nastawienie poziomu głośności głośnika lub słuchawek.

# 2.3 Wygląd z tyłu



#### 7. Złącze do anteny zewnętrznej GPS

Wykorzystywane do podłączenia zewnętrznej anteny GPS.

#### 8. Przełącznik zasilania

Wykorzystywany do wyłączenia lub podłączenia zasilania.



#### 3. Podłączenia układowe



#### Przestroga:

Przed podłączeniem urządzenia do innych przyrządów należy się upewnić, że zostało ono wyłączone oraz nie jest podłączony do niego inny sprzęt peryferyjny, bo to może doprowadzić do jego uszkodzenia.

#### 3.1 Podłączenie zewnętrznej anteny GPS



#### 3.2 Podłączenie słucjawek



- 1. Podłączyć aplikowane słuchawki do złącza na prawej desce urządzenia.
- Przy podłączeniu słuchawek głośnik wbudowany wyłączy się automatycznie.



#### Przestroga:

Za bardzo głośny poziom dźwiękowy może zaszkodzić Twej zdolności słuchowej. Przed podłączeniem słuchawek należy zmniejszyć głośność, później zaś ustalić ją na wymaganym poziomie.

#### 3.3 Podłączenie do komputera



#### Przestroga:

Przed uruchomieniem zainstaluj program ActiveSync znajdujący się na płycie DVD.



Urządzenie ma port USB do podłączenia do komputera i odnowienia danych kartograficznych. Przestrzegać instrukcji.

- 1. Zainstaluj plik sterujący do komputera.
- Podłącz urządzenie do komputera za pomocą kabla USB i włącz urządzenie.
- W teczce "Mój komputer" zjawi się nowe urządzenie mobilne "Mobile Device".

#### 3.4 Instalacja i wyjęcie kart pamięci SD



- W urządzeniu zostało przewidziane złącze do kart multymedyjnych pamęci typu SD. Należy wstawić kartę SD do złącza i przycisnąć, aż się usłyszy pstryk.
- W celu wyjęcia karty SD należy lekko przyciśnąć ją paznokciem. Karta wymknie ze złącza. Teraz można ją wyjąć.
- Nie należy używać zbytniej siły fizycznej podczas wyjęcia karty pamięci SD, bo to może zaszkodzić urządzeniu i samej karcie.



#### 3.5 Podłączenie zasilacza sieciowego



- Do kompletu urządzenia włączony został zasilacz sieciowy do zasilania urządzenia oraz załadowania baterii.
- Wyłącz zasilanie urządzenia przed podłączeniem/wyłączeniem zasilacza.
- Podłącz zasilacz do gniazda zasilania (DC 5V IN) na prawej desce urządzenia.
- 4. Wetknij wtyczkę kabla zasilającego do uziemionego gniazdka.

#### 3.6 Podłączenie zasilacza samochodowego



- Do kompletu urządzenia włączony został zasilacz samochodowy do zasilania urządzenia.
- Podłącz zasilacz samochodowy do gniazda zasilania na prawej desce urządzenia oraz do gniazdka zapalniczki samochodowej (5V).
- 3. Podreguluj położenie urządzenia w celu ułatwienia przeglądu.
- Należy zawsze odłączać urządzenie od zapalniczki podczas włączenia zapłonu samochodowego.

# Przestroga:

Prestigio GeoVision 430 dostarczany w komplecie ze wbudowaną baterią załadowczą. Należy zwrócić uwagę na niektóre instrukcje, dotyczące reguł bezpieczeństwa podczas manipulacji z baterią:

- Należy wykorzystywać i ładować baterię przy temperaturze w zakresie od 32° F do 100°F.
- Przy rozładowaniu baterii na wyświetlaczu będzie się pojawiał odpowiedni wskaźnik. Urządzenie wyłączy się automatycznie po 5 minutach.
- Załadowanie baterii należy prowadzić wyłącznie za pomocą zasilacza, który wchodzi do kompletu dostawy.





# Nawigacja

### 4. Nawigacja

W celu otrzymania dodatkowej informacji odnośnie wykorzystania funkcji nawigacji GPS sięgnąć należy po pełny tekst Poradnika użytkownika na płycie kompaktowej. Dla obejrzenia poradnika na płycie należy umieścić płytę do odczytywacza płyt optycznych Twego komputera. Pliki poradnika w różnych językach mieszczą się w teczce **X:\manuals\**, gdzie X jest oznaczeniem literowym Twego odczytywacza płyt optycznych.





#### 5. Zdjęcia

Prestigio GeoVision 430 posiada wbudowane złącze dla kart pamięci typu SD. Pliki formatów MP3, JPEG oraz MPEG-4 można zachować na karcie SD i odtworzyć za pomocą Twego urządzenia.

# 5.1 Załadowanie plików



## Przestroga:

Nie zachowywać plików typu MP3, JPEG i MPEG-4 w pamięci Flash, bo jest ona wykorzystywana wyłącznie do zachowania danych kart. Spróby wprowadzenia zmian do pamięci Flash mogą doprowadzić do utraty lub uszkodzenia danych.



- Należy wstawić kartę SD z zapisanymi na nią plikami do złącza (przekonaj się, że karta została zainstalowana prawidłowo).
- 2. Włącz urządzenie. Pliki zostaną odczytane automatyczne.







# 6.1 Język



 Naciśnij piktogram dla wejśca do menu wyboru językowego. Na wyświetlaczu zjawi się poniższe menu (patrz przykład poniżej).





## 6.4 Podświetlanie



 Naciśnij piktogram dla wejścia do menu podświetlania. Na wyświetlaczu zjawi się niżej wymienione menu (patrz przykład poniżej).

# Nastawienia



6.5 Экран

- Naciśnij i lub przesuń suwak dla nastawienia jaskrawości podświetlania.
- Naciśnij b do wyboru interwału przejścia do trybu oczekiwania. Czas do wyboru interwału przejścia do trybu oczekiwania. Czas odtwarza się w minutach.
- 4. Naciśnij do potwierdzenia lub do powrotu.

The second secon



 Naciśnij piktogram do wejśca do menu nastawenia wyświetlacza. Na wyświetlaczu zjawi się poniższe menu (patrz przykład poniżej).

2. Naciskaj na centrum krzyżyka ("+") przy jego przemieszczeniu sie po wyświetlaczu. Naciskaj na odpowiedni krzyżyk w Z instrukcjami na wyświetlaczu. Cykl przemieszczenia: w centrum  $\rightarrow$  w lewym ką cie górnym  $\rightarrow$  w niż nim ka cie lewym  $\rightarrow$  w prawym ka cie niż nim W górnym ka cie  $\rightarrow$ prawym).





# 7. Wykorzystanie podstawki

Przy wykorzystaniu urządzenia w środku transportu istnieje możliwość do jego instalacji na szybie czołowej za pomocą kompletu mocowania (podstawki i wspornika). Należy zachowywać się w odpowiedni z poniższymi wskazówkami:



# Przestroga:

Nie należy korzystać z urządzenia podczas ruchu, bo to może spowodować wypadek drogowy.





- 2. Zainstaluj dolną deskę urządzenia na wsporniku w kierunku strzałki 1.
- Przyciśnij górną krawędź urządzenia do wspornika w kierunku strzałki 2 w celu jego utrwalenia.
- Do zdjęcia urządzenia z podstawki naciśnij na jego górną krawędź w kierunku odwrotnym.
- 5. Posuń lekko do góry drążek przyssawki podstawki i zainstaluj podstawkę na szybie czołowej.
- 6. Naciśnij na drążek przyssawki do zapewnienia trwałego mocowania.
- Przekręć wspornik w celu zabezpieczenia wymaganego kątu przeglądowego.



# Rozwiązywanie problemów

## 8. Rozwiązywanie problemów

W przypadku powstania problemów w pracy urządzenia przed zgłoszeniem do centrum serwisowego należy zajrzeć do niżej wymienionej tabeli.

# ⚠

# Przestroga:

Należy niezwłocznie wyłączyć urządzenie i odłączyć go od sieci w przypadku usterek w pracy. Nigdy nie należy usuwać usterki samodzielnie, powierz wszystkie pracy naprawcze specjalistom centrum serwisowego.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie się nie	Zasilacz jest źle podłączony.	Sprawdzić prawidłowość podłączenia zasilacza.
włącza.	Rozładowanie baterii.	Podłączyć zasilacz do załadowania baterii.
Brak dźwięku.	Głośność jest zbyt mała albo całkiem wyłączona.	Zwiększyć głośność lub nacisnąć przycisk "mute".
Wyświetlacz zbyt ciemny lub niewyraźny.	Jaskrawość wyświetlacza jest zbyt mała.	Nastawić jaskrawość wyświetlacza.
Brak komunikacji z satelitem.	Sygnał blokują budynki lub konstrukcje metalowe.	Nie korzystać z urządzenia wewnątrz budynków. Podłączyć zewnętrzną antenę GPS.
Połączenie satelitarne	Urządzeniu przeszkadzają materiały opakowniowe.	Należy usunąć materiały opakowaniowe (na przykład, folię ochronną z wyświetlacza).
jest za słabe lub nietrwałe.	Wibracja urządzenia.	Wystrzegać się wibracji urządzenia.
	Wadliwe działanie oprogramowania systemu.	Ponownie włączyć urządzenie.



# Rozwiązywanie problemów

# Przestroga:

1

Elektryczność statyczna lub zakłócenia zewnętrzne mogą wywierać wpływ ujemny na działanie urządzenia Prestigio GeoVision 430. W celu wyeliminowania tego rodzaju wpływów należy odłączyć kabel zasilania urządzeniowego i później znów podłączyć go do sieci w celu ponownego załadowania urządzenia. Jeżeli problem będze trwał nadal, należy odłączyć kabel zasilający od sieci i zgłosić się do centrum serwisowego.





#### 9. Załącznik

#### 9.1 Charakterystyki techniczne urządzenia

Rozmiar wyświetlacza TFT 4.3 cale				
Częstotliwość	20Hz~20kHz			
Ustosunkowanie sygnał/szum	≥65 db			
<b>Zakłócenia audio lub szum</b> ≤−20 db (1 kHz)				
Roździelenie kanałów	≥70 db (1 kHz)			
Zakres dynamiczny	≥80 db (1 kHz)			
Zasilanie	AC 100-240C $\sim$ 50/60 Hz; DC 5V			
Zużycie energii	< 8 Wt			
Rozmiary	130 mm X 83 mm X 23 mm (Dł*Sz*Gł)			
Waga	Około 0.25 kg			

#### 9.2 Poparcie techniczne i gwarancje producenta

W celu otrzymania informacji odnośnie warunków poparcia technicznego lub gwarancji producenta zajrzyj do strony internetowej <u>www.prestigio.com</u>.

## 9.3 Ograniczenia

Spółka produkująca dokłada wszelkich starań do osiągnięcia ścisłości i precyzyjności informacji, wymienionej w niniejszym poradniku. Niemniej nie ponosimy odpowiedzialności za błędy mogące znaleść się w niniejszym poradniku. Spółka **Prestigio pozostawia** za sobą prawo do wprowadzenia zmian do swej produkcji bez zawiadomienia o tym użytkownikom.

## **9.4** Uznanie praw autorskich i marek handlowych

- IBM jest zarejestrowaną marką handlową spółki International Business Machines Corporation.
- iBook i iMac są zarejestrowanymi markami handlowymi spółki Apple Coputer, Inc.
- Macintosh, PowerBook, Power Macintosh są zarejestrowanymi markami handlowymi spółki Apple Computer, Inc.
- Microsoft, Windows, Windows 98, Windows ME, Windows 2000, Windows XP,

E ART

Windows Vista i Windows 2003 Server są zarejestrowanymi markami handlowymi spółki Microsoft Corporation в США i/lub w innych krajach.

Pozostałe marki handlowe i produkty są zarejestrowanymi markami handlowymi ich właścicieli.

- T - E